

Eidgenössisches Departement für Wirtschaft, Bildung und Forschung WBF **Staatssekretariat für Wirtschaft SECO**



ZH

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Mutationen - Mutations - Mutazioni

TRANSLATION-PROBST AG, in Winterthur, CHE-350.286.745, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 104 vom 01.06.2016, Publ. 2862623). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dörig, Prof. Dr. Roman, von Appenzell, in Appenzell, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Buchser, Dr. Michael, von Bätterkinden, in Ueberstorf, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gubler, Marion, von Gachnang, in Bussnang, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Einzelprokura; Probst, Roman, von Oberbuchsiten, in Zollikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Hillers, Erika, von Bauma, in Freienbach, Präsidentin des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Constant du Fraysseix, Benjamin, französischer Staatsangehöriger, in Gambais (FR), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Hertel, Markus, von Rüeggisberg, in Twann-Tüscherz, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

Tagesregister-Nr. 21472 vom 17.06.2016 / CHE-350.286.745 / 02904789